

**RE M O T E R E F I L L**

**Kamera mit Fotos sichergestellt** Bei der Durchsuchung einer Wohnung ist eine Spiegelreflex-Digitalkamera sichergestellt worden. Nach bisherigen Ermittlungen stammt die Kamera aus einem Wohnungseinbruch. Da die bisherigen Besitzer bisher noch nicht ermittelt werden konnten, wurde der Speicherchip der Kamera entnommen und ausgewertet. Es fanden sich unter anderem Fotos, die bei einer zurückliegenden New York Reise aufgenommen worden sind. Die Bilder zeigen unter anderem ein circa 30-jähriges, vermutlich deutsches Ehepaar mit einem ungefähr zwei Jahre alten Kleinkind. Augenscheinlich besuchte die Familie in New York ein größeres Event, vermutlich ein Sportereignis. Die auf den Bildern abgelichtete Frau hat mittellange, augenscheinlich blonde Haare. Ihr Mann hat sich auf den Fotos mit einer Kappe ablichten lassen. Ihr kleiner Nachwuchs trug eine dicke Jacke und eine gestreifte Mütze. Die Polizei sucht nun das abgelichtete Paar und bittet es, sich zu melden. **Camera with photos seized** *During the search of a dwelling a digital reflex camera was seized. Due to past investigations one concludes that the camera originates from a burglary. Since the past owners could not be identified yet, the memory chip was taken and evaluated from the camera. In addition to other exposures there are photos, which were taken while visiting New York. The pictures show, among other things, an approximately 30 year old, probably German married couple with one about two years old infant. Apparently the family visited a larger event in New York, probably a sport event. The pictured woman has got medium-length, apparently blond hair. Her man is pictured in the photos vested with a cap. Their small offspring wore a thick jacket and a striped bonnet. Now, the police searches for the couple.* | <http://www.flickr.com/photos/remoterefill/sets/72157623834456579/> | ID: remoterefill | PW: weissersalon

**Digitalkamera aufgefunden** Die Polizei sucht den Besitzer einer aufgefundenen Digitalkamera. Angeblich wurde die Kamera im Bereich des Marktplatzes aufgefunden. Es ist jedoch nicht ausgeschlossen, dass der Fotoapparat aus einer Straftat stammt. Bislang konnten die Ermittler die Kamera keinem Besitzer oder einer bestimmten Straftat zuordnen. Auf dem Speicherchip des Apparates sind ausschließlich Babyfotos. Sie zeigen Situationen beim Babyschwimmen oder im Krankenhaus. Weitere Bilder zeigen eine afrikanische Trommel oder das Haus im Bereich einer Terrasse. **Digital camera found** *The police looks for the owner of a found digital camera. Allegedly the camera was found within the range of the market place. It is not impossible however that the camera originates from a criminal offence. So far the investigators could not assign the camera to an owner or a specific criminal offence. On the memory chip of the apparatus are only baby photos. They show situations when baby swimming or in the hospital. Further pictures show an African drum or the house in the field of a terrace.* | <http://www.flickr.com/photos/remoterefill/sets/72157623958895240/> | ID: remoterefill | PW: weissersalon

**Gestohlene Speicherkarte gefunden** Im Rahmen polizeilicher Ermittlungen wegen des Verdachts der Hehlerei fanden Kriminalbeamte kürzlich bei einer Durchsuchung SD-Speicherkarten, deren Inhalte zwar gelöscht waren, aber rekonstruiert werden konnten. Größtenteils fanden sich dabei private Bilder, die mit den Tatverdächtigen in keinen Zusammenhang gebracht werden konnten, sodass derzeit davon ausgegangen wird, dass mindestens eine Karte (entweder separat oder zusammen mit einer Kamera entwendet) aus Wohnungseinbrüchen stammt. Um die Karte einem möglichen Einbruch zuordnen zu können, sucht die Polizei jetzt nach Geschädigten, für die nachfolgende Beschreibung einiger Fotos dieser Speicherkarte bekannt klingt: Bilder einer Taufe (Kirche und Zuhause), Bilder eines Urlaubs an der See (Strandbilder und Bungalowpark), Bild eines roten, älteren Mercedes am obigen Bungalow (Kennzeichen mit dem Buchstaben A beginnend, der danach folgende Buchstabe kann nicht erkannt werden), Bilder vom Weihnachtsfest mit Eltern, kleinen Kindern und Großeltern. Die Tat könnte sich nach dem Weihnachtsfest ereignet haben. Die Polizei bittet die Geschädigten, denen diese Motive bekannt vorkommen, sich zu melden. **Stolen memory card found** *In the context of police investigations because of the suspicion of fencing detectives recently found SD-memory cards, whose contents were deleted, but could be reconstructed. To a large extent private pictures thereby re-emerged which could not be brought into connection with the suspects. At present it is assumed that at least one card (either separately or stolen together with a camera) originates from housing raids. In order to be able to assign the card to a possible raid, the police looks for claimants, who recognize the following descriptions of some photos: pictures of a baptism (church and at home), pictures of a vacation by the sea (beach pictures and bungalowpark), picture of a red, older Mercedes at the bungalow (license number beginning with the letter A, the letter following thereafter cannot be read), pictures from Christmas with parents, small children and grandparents. The act could have occurred after Christmas. The police asks the claimants, who recognize these motives to come forward. | <http://www.flickr.com/photos/remoterefill/sets/72157623834472133/> | ID: remote refill | PW: weissersalon*

# FERNNACHFÜLLUNG